

CHOCOLAT

NESTLÉ

Chàng những là đồ dè tráng
miệng quý, mà nó cũng là một
món ăn bò khỏe.

Chocolat NESTLÉ

MỸ NHƠN VIỆN

Nước hoa
phấn sáp - hương
hỗn hợp

500, rue de Canton, 46, Saigon

Đại lý: Bourse, Saigon

Cafeine

Tin bảng cấp của Mỹ Nhơn-Viện KLYTIA
62, Place Vendôme, Paris

Thưa quý bà quý cô.

Tôi lấy làm hân hạnh kính gửi bà gửi cô biết rằng tôi
mới mở một Mỹ Nhơn Viện tại 46 phố Vendôme.

Bà có thể đến nhà chúng tôi trang hoàng rực rỡ như
chắc quý bà quý cô sẽ vui lòng.

Bà thân tôi đã từng sáu năm dài công việc sản xuất
chém lò đã có người giúp việc thận trọng trong kinh
doanh.

Có chỗ sắp đặt riêng để làm cho bà hơi bằng cách
dành lò & lò và lò chả paradise.

Xin quý bà quý cô chiếu cố, dùi viếng Mỹ Nhơn Viện
thì tài rất hoang nghênh.

Nay kính
MADELEINE BUI

KHOA SẮC BẾP
BÁNH KÌM THỊT
SẢN SỐC BAN
TẤT BẢN CHON
TẨM BÀNG CHẤT
PARAFINE

Bourne & Parkins

46, đại lộ Bonnard, Saigon

TÔN 5% NHIỀU KHÍ LỢI VỎ BẠC MUỐN

Mỗi lần mua lô chỉ tốn 5%
(tính từ ngày mua đến ngày bán)

NU SINH
VƯỜN BẮT
TƯƠNG PHẦN
TINH KHÉP

KIN ĐÔ KOL

Nhà phân phối chuyên mua

PHAN-VÂN-THIẾT

14 rue A. Génin, Paris

(Nhà phân phối chuyên mua)

Muôn bán

Có một miếng đất 15.000
thường vụn cách nhà
Thứu đàng 200 thước,
có một nương mít và tôm
lớm. Ai muốn cất nhà mít
và xây nhà tôm, nghỉ ngơi
mùa đông phải chờ tháng
tám.

Đó nơi bao quan thường
trường

Cánh thư hai

Một chàng trai xung lái xung thảng,
Phản ứng, và khát nước, thời ngọt
như ngô, mít, tangerine, dù đút bay
theo lối cũ, không ra, sau đó, nhai

Ngai là ai? Cò việc gì mà
hồng hót vậy?

Thuận-Tôn. — Thưa cô,

bọn Sứ ôn thành linh cướp

tay kính sứ, quản... thắn

không kịp trả tay, nên đều

chạy trốn 10 Tết-An duỗi

rồi thay tôi, chúng nó đã

gán lòn nai. Cò làm ơn cho

tôi biết đường này đi đâu,

và có lùi về, áo khát không?

Kim-Dung. — Thưa ngài,

dường này dẫn đến bến đò

Lục-Nam, cách đây một

đêm.

Thuận-Tôn. — (vừa dom

PIERRE ROUSSEL

à Chi-hoa, pres de Saigon
(tại giao mua hàng sáp, v.v.)

Tôi Tập Dọc chí Pháp, v.v. tay cách học đặc biệt mĩ
cho i quý cái bít đọc Quốc- Ngữ: 03/60, circa 03/16.

Tôi Học Tiếng Pháp, là học mĩ mõi, xanh-bầu tím-thứ
ba, quyết định 10/10, Quốc- Ngữ: 03/60, circa 03/16.

Tôi Tập Mĩ Tiếng Pháp,manuel d'exercices de conversa-
tion: 03/60, circa 03/16.

Cô trù bón nói: là Tân-Huông, 47 rue Sabourain
Saigon và nhà Lùn-Khouan, 240 rue des Marins
Cholon.

Một cơ hội may mắn ít có

Nhờ dịp Chánh-phủ bỏ thuế rượu trắng và ba già
thứ nhập càng nhiều thuế thuốc bắc, NHÌN-TIỀN
HƯƠNG chúng tôi cũng vì sự lợi-lợi cho các thàn-
hủ thích uống ba thứ thuốc rượu:

- 1* — Vé sảnh đường túu,
- 2* — Khí phòng bá-bá được túu,
- 3* — Phòng-tháp trát-dâ được túu.

Nên chúng tôi họ giá rất nhẹ như dưới đây:

- 1* — Vé sảnh được túu:

Vé lớn khi trước bao.. 1500, bay giờ còn.. 1500

Vé nhỏ .. 0.35 — 0.20

- 2* — Khí phòng bá-bá được túu:

Vé lớn khi trước bao.. 0580, bay giờ còn.. 0.60

Vé nhỏ .. 0.40 — 0.30

- 3* — Phòng-tháp trát-dâ được túu:

Vé lớn khi trước bao.. 0580, bay giờ còn.. 0560

Vé nhỏ .. 0.40 — 0.30

Ba thứ thuốc rượu này, bồn đường bao chế theo
phép y học rất kỹ cang. Hé uống vài thi thay công
hiệu maul maul lè lè lè. Ai ai có uống rõ ràng đều
công nhận là hay hơn các thứ rượu thuốc của hiệu
khác bá bô.

Thiết tưởng của quý bà giá lại rẻ, thì quý ông quý
bà cũng nên mua, để sẵn trong nhà mà dùng, hoặc
đem ra đội khách cũng tốt vậy.

NHÌN-TIỀN-BƯỚNG

47, Rue de Canton, 47 ~ CHOLON

AI MUỐN CÓ SÂN TẠI NHÀ
MỘT ỐNG THÁY-THUỐC?

A Y
M U
A

* MÃ GIẤY *

SÁCH DƯƠNG SANH

CHO GIA QUYỀN

của Ông Y-KHOA TÂN-SU A. SARRAMON DOAN

và Ông LÊ-MY NGUYỄN-BÌNH sinh Quê-kì

GIA 14/20 * BAN TÀI

IMPRIMERIE DE L'UNION
— NGUYỄN-VĂN-CỦA —
N° 57, Rue Lactu Cholon — SAIGON

MANUFACTURE SAIGONNAISE DE CARREAUX & MOSAÏQUE
Société d'Exploitation des Établissements

BROSSARD MOPIN

RÈ-nghép

Tang lèp từ năm 1868

đ/c 3 đường Lorraine Lacoste, Chodou

SAIGON

Gạch bông lối thương hàng, nhiều màu
rất xinh, đắp lát hàng Xâ-miền đê theo
màu và các vật dụng đều ở Phố-quốc-lei,
Giai-hoa lối thương rất nhiều. Xin viết thoi hoi bón gai moi
Bun-Hai LP ghi cho.

VỐ RA THÔNG THÁ
address déposez à la poste
MASACAMO — SAIGON
đến trại lính lập 0-má

MƠI MƠ CỦA!!

Một cái trường dâng cho anh em chủ ý

AT LA TRƯỜNG DÂY:

SƠA MÁY VÀ RÂP MÁY XE HƠI

NGHÈ THƠ HÀN, THƠ DÊN, THƠ DIEN

Hội ai muốn có một cái nghề trong mình

Nên đến hỏi, liệt với thư cho:

M. TRỊNH-HUNG-NGÃU

96-98 bis rue Legendre — SAIGON

Tel phone: 20485

ĐÔI LỜI THÀNH-THẬT

Kính lời cung chúc thiên-đức rõ, ngài nào có mua riêng là

Phu-truong Phat-Hoc* môt dùn, song đê ngày thi
trong môt tuan là ngày Phu-truong Phat-Hoc* xin hàn,
chẳng rõ gđ gđ môt số LUC-TINH TÂN-VÂN kien theo von te

Phat-Hoc* là chung môt eo y hiếu them cho các ngài xem
chit. Lai hoi ching et hoi theo ghi tieu Phat-Hoc* môt mao
la 25/50, san thang la 15/30 vay theo; cho khong phai trien thien
khi chiep nua; xin eae ngai ead to LUC-TINH TÂN-VÂN bý ma
xem, ching phai gđi tri lai nhet truc lam chi cho thiet.

Thanh thiet doi loi hien bach, nhet cho thiieu-tin biet chia.

L. T. V.

Nam, buoc ngua van goc
cay roi lai goi sang song.

Thuth-Ton — 1.0 giờ da
den kien.

Kim-Dung — Roi mi tuy
co vung bien... (Nói voi
Thuth-Ton) Xin ngai doi an
cho ten day.

Luc Thuuth — Ten coi ao,
Kim-Dung goi to i hanh

Hanh... Da (chay ra).

Kim-Dung — Mi mau
mau dua qui khach vao khach
phi Lục-Nam) co phai
nguoi mac ao vang va bi
khau khang?

Hanh... Da... da... con
hiu roi. Thuuth coi ean eo
phai trinh cu khong? Eu
duong nam doc sac trong
thu-phong.

Kim-Dung — Mi den
hep den do Lục-

Cot nua.

